



روزنامه رسمی کشور شاهنشاهی ایران

شامل : کلیه قوانین مصوبه و مقررات - گزارش کمیسیونها - صورت مشروح مذاكرات مجلس - اخبار مجلس - انتصابات - آگهی های رسمی و قانونی

سال یازدهم

۱ شنبه ۱۵ بهمن ماه ۱۳۳۴

شماره ۲۲۰۶

شماره مسلسل ۲۰۱

دوره هجدهم مجلس شورای ملی

مذاكرات مجلس شورای ملی

جلسه ۲۰۱

صورت مشروح مذاكرات مجلس روزیکشنبه

هشتم بهمن ماه ۱۳۳۴

فهرست مطالب :

- (۱) تصویب صورت مجلس
- (۲) بیانات آقای مسعودی مبنی بر گزارش مسافرت هیئت پارلمانی بکشور اتحاد جماهیر شوروی
- (۳) سؤال آقای دکتر بینا راجع به هاجرت ایرانیان به کانادا و جواب آقای وزیر امور خارجه
- (۴) سؤال آقای عمیدی نوری راجع به ترتیب توزیع سیمان و جواب آقای معاون نخست وزیر
- (۵) سؤال آقای قنات آبادی راجع به معادن سرب و مس انارک و جواب آقایان وزیر صنایع و معاون وزارت دادگستری
- (۶) تقاضای آقای وزیر فرهنگ دائر به در دستور گذاردن لایحه تجدید استخدام آقای آندره گدار
- (۷) تقدیم يك فقره لایحه بوسیله آقای معاون وزارت کشور و استرداد لایحه قبلی اصلاح بازنشستگی افسران شهربانی
- (۸) تقاضای آقای معاون وزارت کشاورزی دائر به در دستور گذاردن لایحه اصلاح بودجه وزارت کشاورزی
- (۹) بقیه مذاکره در گزارش کمیسیون کشاورزی راجع به شور اول تشکیل شوراهای کشاورزان

(۱۰) تعیین موقع و دستور جلسه بعد - ختم جلسه



مجلس يك ساعت و پنجاه دقیقه پیش از ظهر بریاست آقای امامی (نایب رئیس)

تشکیل گردید

۱ - طرح صورت مجلس

نایب رئیس - امامی غائبین جلسه

قبل قرائت میشود

(بشرح زیر قرائت شد)

غائبین با اجازه آقایان مسعودی - خزیمه علم - دکتر جزایری - محمود

ذوالفقاری - نچدد - تفضلی - سلطانی - مصطفی ذوالفقاری - غضنفری - سلطاننراد - بختیار - صرافزاده - صدقی - کمی نژاد - شادمان - نرانی - معینزاده - امامی خوئی - پیراسته - اورنگ - مهندس ظفر - غائبین با اجازه آقایان: اریه - قوامی - مهندس شاهرخشاهی - سرمد - امیر تیمور - کلای - کاشانیان - دیر آمدگان وزودرفتگان با اجازه - آقایان: خاکیاز - دکتر سید امامی - محمود افشار - بوربور - جلیلووند - عرب شیبانی - حائریزاده - موسوی - دکتر حمزوی - نقة الاسلامی - تیمورتاش - دولتشاهی - صفاری - دکتر مشیر فاطمی - بهادری مسعودی

دیر آمدگان وزودرفتگان با اجازه - آقایان: سنندجی - میراشرفی نایب رئیس - نسبت به صورت جلسه اعتراضی نیست؟ (حائریزاده - بنده عرضی دارم) بفرمائید

حائریزاده - مختصر اصلاحی در صورت جلسه سابق است که تصور میکنم در مطبوعه اشتباه شده باشد اصلاح میکنم میدهم به تند نویسی

نایب رئیس - بسیار خوب - آقای عرب شیبانی

عرب شیبانی - نامه ای است از طرف عده ای نمایندگان لیسانسیه های مستخدم دولت که به مجلس مقدس شورای ملی عرض شده که خلاصه مفاد آن حکایت از اثرات تفاوت حقوق ماهیانه بین آنهاست که به اقتضای تصویب قوانینی شامل بعضی از آنان شده در حالی که از حیث وضع تحصیلی در شرط مساوی هستند و به این مناسبت استدعای توجه نموده اند که عیناً تقدیم میشود

نایب رئیس - بسیار خوب لطف کنید جناب آقای بهادری - بنده در جلسه گذشته از مقام ریاست اجازه گرفته بودم خواهش میکنم با اجازه قبول بفرمائید

نایب رئیس - آقای مسعودی محمد علی مسعودی - بنده می خواستم اجازه بفرمائید يك گزارش مختصری راجع به گزارش مسافرت هیئت پارلمانی ایران بشوروی که بعرض مجلس شورای ملی برسانم

نایب رئیس - در موقع خود با اجازه مجلس اجازه داده می شود - آقای صدرزاده

صدرزاده - در نطق بنده چند کلمه اشتباه است اصلاح کردم می دهم به تند نویسی

نایب رئیس - در صورت مجلس دیگر نظری نیست؟ (اظهاری نشد) صورت مجلس جلسه قبل تصویب شد

۲ - بیانات آقای مسعودی

مبنی بر گزارش مسافرت

هیئت پارلمانی بکشور

اتحاد جماهیر شوروی

نایب رئیس - آقای مسعودی تقاضا دارند گزارش مسافرت خودشان را به کشور شوروی با اطلاع مجلس برسانند اگر آقایان اجازه بفرمائید چند دقیقه بایشان وقت داده شود

(جمعی از نمایندگان - بفرمائید)

محمد علی مسعودی - دیروز جناب آقای سناتور ساعد رئیس هیئت پارلمانی که اینجانب نیز افتخار عضویت آنرا برای دیداری از جماهیر شوروی داشتم گزارش این مسافرت را به مجلس سنا تقدیم داشتند که یقیناً با استحضار خاطر محترم آقایان رسیده است

در تعقیب آن اجازه میخواهم چند کلمه ای هم بنده عرض کنم - شبی که آقای مولوتف وزیر خارجه

عین مذاكرات مشروح در دست و یکمین جلسه از دوره هجدهم قانونگزاری

اداره تند نویسی و تحریر صورت مجلس

آقایان میگیرند و پرونده خیلی مفصلی در خود وزارت جنگ راجع به این سوءاستفاده ها هست

دکتر پیرنیا - تیمسار ریاحی دستور دادند سرانجام شکر و توت (زنک رئیس)

قنات آبادی - برای ما فرق نمیکند ما گیر الفاظ نیستیم جناب آقای دکتر پیرنیا حالاً بعد از این همه سوءاستفاده و اینکه خوردن و خارت کردن ما دیگر نخواهیم گذاشت بیایند دوسه میلیون تومان بعنوان خسارت و یک مقدار زیادی بعنوان عدم النفع از دولت بگیرند هر کس هم میخواهد از ش حمایت بکند حالا هر کس دستور داده است ما گیر لفظ نیستیم . به مزایده میکنند در مزایده یک شرکتی برنده میشود مدتها اینها را تحویل نمیدهند بآن شرکت برنده وقتی مراجع میکنند بدستگاه میگورند چرا تحویل نمیدهید میگورند چون آقای صدریه در اینکار دخالت ندارد لذا از تحویل معادن شرکت برنده که اسمش شرکت هام بوده خودداری میشود آن شرکت سببند که اگر بخواهد اینکار را بکند مجبورند بروند با آقای صدریه وارد مذاکره بشوند میروند با آقای صدریه مذاکره میکنند بعد یک شرکتی بنام شرکت مولد تشکیل میشود که سهامش اکثر مال آقای صدریه بود این شرکت مولد به چیک از تمهیداتی که داشته است عمل نمیکند چون تمهیداتش را برای اینکه یک قرارداد که بین دولت و یک شرکت بسته میشود ادامه این قرارداد منوط بوجود شرایط و استمرار وجود شرایطش است اگر شرایط از بین رفت و منتفی شد بالطبع موضوع منتفی میشود شرکت مولد قراردادهایی که با دولت داشته هیچیک را انجام نمیدهد و به چیک از تمهیداتش عمل نمیکند چون عمل نمیکند دولت این قرارداد را لغو میکند و عملیات معادن سرب و مس انارک را واگذار به شرکت اکتشاف و بهره برداری معادن سازمان برنامه میکند و شرکت اکتشاف و بهره برداری معادن سازمان برنامه عمل میکند و احتیاجات ارتش را بهترین وجهی مرتفع میکند علتش چیست علتش اینست که شرکت اکتشاف سازمان برنامه هم مجهز است و هم یک شرکت خصوصی و شخصی نبوده است ، نخواسته است جیبش را پر کند (دکتر شاهکار و رئیس هم بسیار مرد خوبی است) و رئیس هم بسیار مرد و شریف و با کدما می است احتیاجات ارتش مرتفع میشود و این شرکت اکتشاف کار خودش را انجام میدهد آقایان میروند از این جریان بعنوان اینکه قرار دادی با دولت داشته ایم و دولت بدلول قرار داد عمل نکرده است شکایت می کند دعوی آقایان در شعبه ۸ دادگاه شهرستان طهران مطرح میشود و با وجودی که بگرداندگان و مسئولین دادگاه فشار آوردند معذله که قضات با شرف این دادگاه تحت تأثیر قرار نمیگیرند و رأی بنفع دولت صادر میشود و

با دلایل موجود اعلام میدارند که این قرارداد منتفی است بعلمت اینکه طرف قرارداد که صدریه بوده است بشرايط و تمهیدات مندرجه در این قرارداد عمل نکرده است . شورای عالی معادن هم این مطلب را تصدیق میکند که گویا جناب آقای وثیقی هم خودشان عضو این شورای عالی معادن هستند که این قرارداد لغو است بعلمت عدم انجام تمهیدات و شرایط مندرجه در این قرارداد . دعوی را میبرند بشعبه پنجم دادگاه استان متأسفانه در این شعبه در این قسمت ، با وجود دلایل بین و روشن بضرر دولت رأی داده میشود و البته از این نظر و از این رأی هم شکایت شده است بر ارجع صلاحیت دارو مراجع صلاحیت دار هم رسیدگی خواهند کرد . مطلب اینست که همانطور که ابتدا عرض کردم در این کشور هر وقت دعوی بین یک مقنن و دولت در میگیرد ما نتیجه اش را میبینیم که دولت را محکوم میکنند مثل اینکه اموال عمومی مردم که در اختیار دولت است یک شتر قربانی است که بایستی بوسیله اغنیا قطعه قطعه بشود و هر قطعه اش را یکی غارت میکند اگر هم صعبت بشود و اگر مذاکره بشود . . .

نایب رئیس - جناب آقای قنات آبادی وقت آقا تمام شد

قنات آبادی - بنده نتیجه از عرضم نگرفتم .

نایب رئیس - آخر مطابق آئین نامه قنات آبادی - یک دقیقه است اجازه بفرمائید يك كلمه عرض میکنم . بنابراین بنده از جناب آقای فروهر که معتمد در حفظ منافع مردم که در اختیار ایشان است مسامی و کوشا هستند میخواهم که منافع دولت در این مورد حفظ شود و همچنین از دستگاه وزارت دادگستری میخواهم که جلوی این عمل خلافی را که بضرر دولت و بضرر مالیه مملکت است گرفته شود .

نایب رئیس - جناب آقای وزیر صنایع شما جواب میدهید یا آقای معاون وزارت دادگستری

وزیر صنایع - فرق نمیکند آقایان بفرمائید .

نایب رئیس - بهر جهت یکی از **وزیر صنایع و معادن (فروهر)** - عرض کنم سؤال جناب آقای شمس قنات آبادی دو قسمت دارد يك قسمتش متوجه وزارت صنایع و معادن است يك قسمتش متوجه وزارت دادگستری است برای اینکه در متن سؤال که بنده ابلاغ شده است صرف نظر از مقدمه ای که ذکر شده است در آخر سؤال گفته شده که بالاخره دولت برای تأمین منافع وزارت جنگ و تأمین احتیاجات سرب و مس وزارت جنگ چه اقدامی خواهد کرد . آنچه که راجع قسمت اول سؤال است یعنی چرا دادگاه استان این قسم رأی داده است بعقبه بنده گذشته از اینکه نمیشود بقضات گفت که چرا اینطور

رأی میدهند و این نظر قضائی است و این جواب در این قسمت بعهد جناب آقای وثیقی معاون وزارت دادگستری است اما راجع باصل موضوع جریان راجع آقای شمس قنات آبادی کاملاً و مشروحاً باستحضار آقایان نمایندگان محترم رسانده و جریان قضیه را گفتند چه بود وجه شده است تقریباً با بعضی اصلاحات که الان بنده نمیخواهم وارد جزئیات شوم عرض کنم تقریباً جریان همین نحوی است که گفته اند یعنی این معادن از ۱۳۱۲ تا ۱۳۲۷ از طرف وزارت دارائی کسابقاً آنجا را اداره میکردند است با اجازه آقای صدریه و واگذار شده است از سنه ۲۷ وقتی که اجازه صدریه تمام میشود منتقل بوزارت جنگ میشود و بعد وزارت جنگ مجدداً این معادن را بوزارت اقتصاد ملی سابق واگذار کرده است وزارت اقتصاد برنده این مزایده همانطوریکه فرمودند شرکت عام بوده است ولی بعد آن شرکت تبدیل بشرکت مولد شده است . مستأجر موظف بوده است که سالانه ۳۰۰ تن مس یعنی مائمس نخود مس ۳۰۰ تن سرب بوزارت جنگ بدهد . وزارت اقتصاد ملی ادعا داشته است و میگفته است که مستأجر بوظایف خودش عمل نکرده است و طبق حقوق ناشیه از قرارداد بین موجر و مستأجر برای خودش حق فسخ قائل بوده است و قرارداد را فسخ کرده است و بعد آرد اوایل فروردین ماه ۱۳۲۲ استخراج و بهره برداری از این معادن همانطوریکه توضیح فرمودند ببنگاه اکتشاف سازمان برنامه واگذار شده است و تا امروز اداره این کار بدست بنگاه مزبور است پس از این اقدام مستأجر مدعی بوده است که حق فسخ نداشته اند البته شورای عالی معادن هم همانطور که تذکر دادند عمل وزارت اقتصاد ملی را تأیید کرده است وقتی چنین اختلافی بین دو نفر ایجاد میشود چه بین دو نفر عادی و چه بین دولت با یک فرد عادی مراجع رسیدگی بحکم قانون و بالاخص قانون اساسی دیوان عدالت عظمی است (یک نفر از نمایندگان دیوان چه) دیوان عدالت عظمی همین متن قانون اساسی است . موضوع مطرح شده است در دادگاه بدوی ، محکمه بدایت دو قسمت دارد يك قسمتش متوجه بوزارت صنایع و معادن است يك قسمتش متوجه بوزارت دادگستری است برای اینکه در متن سؤال که بنده ابلاغ شده است صرف نظر از مقدمه ای که ذکر شده است در آخر سؤال گفته شده که بالاخره دولت برای تأمین منافع وزارت جنگ و تأمین احتیاجات سرب و مس وزارت جنگ چه اقدامی خواهد کرد . آنچه که راجع قسمت اول سؤال است یعنی چرا دادگاه استان این قسم رأی داده است بعقبه بنده گذشته از اینکه نمیشود بقضات گفت که چرا اینطور

و حقیقت رأی صادر می کنند . آنجاست که آن نظر برای طرفین قاطع خواهد بود اما سؤالی که فرمودند که چهار احتیاجات وزارت جنگ تأمین میشود خواستم حضورتان عرض کنم تا امروز بنگاه اکتشاف معادن است از این حیث هیچگونه اشکالی وارد نیست و از اینکه چگونه تأمین میکنند این منوط باین است که حکم چگونه صادر میشود ، ادامی که این معادن دست دولت است احتیاجات وزارت جنگ تأمین خواهد شد و بنده قول قطعی و صریح میدهم که ۱۰۰۰ تنی تمام مساعی خودشان را بکار میبرند که حقوق حق قدرت محفوظ بماند و تضمین بسیار قطعی هم در دست داریم و آن تضمین هم عالیترین مرجع قضائی کشور است یعنی دیوان عالی کشور و بنده تصور میکنم باین عرضی که کردم اشکالی دیگر برای جناب آقای شمس قنات آبادی با آن بیان بسیار فصیح و دلنشینی که دارند باقی نماند باشد

نایب رئیس - آقای معاون وزارت **معاون وزارت دادگستری** (وثیقی) . اگر چه جناب آقای وزیر معادن و صنایع جواب آقای شمس قنات آبادی را در هر دو قسمت دادند ولی قسمتی که مربوط بوزارت دادگستری است بنده هم چند کلمه عرض می کنم . استخراج معادن دولتی سرب و مس در سال ۱۳۳۰ بالاخره از شرکت عام انتقال پیدا کرد بشرکت مولد با همان ترتیبی که برای شرکت عام مقرر بود و تمهیدی که نسبت بوزارت جنگ داشت ، ولی چون گفته شد که بانهد خودش یعنی موادی معادن عمل نکرده است جای فسخ است در ۱۷ ر ۳۱۱ مطابق بند ۲۰ قرار داد با کسب نظر کمیسیون مربوط بوزارت اقتصاد قرارداد را فسخ کردند شورای عالی معادن در این قسمت دخالتی نداشت ، یعنی از حیث اینکه بگوید فسخ بشود یا نشود منتهی چون شورای عالی معادن جانشین کمیسیون بود با آنها هم آوردند که ببیند طبق قرارداد عمل شده است یا نه و شورای عالی اظهار نظر کرد که من تکلیفی در اینکار ندارم ولی البته مطابق قرارداد وزارت اقتصاد ملی بتکلیف خودش عمل کرده است والا خود شورای عالی در این قسمت نظری نداشته است پس از فسخ قرارداد اختلافی وجه بنگاه اکتشاف جز اینکه از این حکم تقاضای رسیدگی تمیزی بکنند تصدیق میفرمائید که هیچگونه راه دیگری نداشته اند و این عمل انجام شده است و بنده شخصاً ایمان قاطع دارم ، برای بنده کالشمس فی وسط السماء روشن است که آقایان مستشاران دیوان کشور که از شریف ترین قضات این کشورند رسیده گی میفرمائید و طبق حق

جای فسخ قرار داد نبوده است تخلیه معادن را از آن اداره یعنی بنگاه اکتشاف سازمان برنامه خواست یعنی فسخ را صحیح ندانست سؤالی که فرمودند که چهار احتیاجات وزارت جنگ تأمین میکنم و من از این مطلب میخواهم انخاذ سند کنم و بگویم وقتی که دولت خودش دستگاهی دارد که میتواند بهترین وجهی احتیاجات دستگاه دیگری را تأمین کند از روی باین مزایده بازها و این جریانات اصلاندارد این علت این بود که من سؤال کردم که احتیاجات ارتش راجه جوروجه دستگاهی تأمین میکنند روی این منظور بود اما در ضمن خواستم بجناب آقای معاون محترم وزارت دادگستری عرض کنم که بنده نکفتم که دستگاه عدالت بنفع دولت رأی صادر نمیکند هیچ چیز جزئی نگفتم برای اینکه خود عرض من يك مقدارش این مدعی را اگر ادا میگردم ، باطل میگرد زیرا من گفتم که دادگاه بدوی شعبه ۸ بنفع دولت رأی داد من چیزی را که درش تردید کردم این بود که وقتی در این مملکت بین دولت و يك متنفذ دعوا میشود ما همیشه با آلاعه و بنفع متنفذ تمام میشود و الا همینطور که شما فرمودید اگر دعوا بین دولت و يك غیر متنفذ باشد که شاید صدها از این قبیل دعواها باشد حکم بنفع دولت صادر میشود و آن غیر متنفذ محکوم میشود بنده خود این مطلب را قبول دارم که در دستگاه عدالت ما حکم بنفع دولت صادر شده اما متأسفانه اکثر آ در آن دعوا هائی که بنفع دولت رأی صادر شده متنفذی در طرف مقابل قرار نداشته خلاصه بنده میخواهم بجناب آقای فروهر عرض کنم که سالهای سال بهره برداری کرده اند کارگر و معادن و همه چیز را بردند و خوردند و حالا چون نواقصی داشت دفتر مطابق تکلیفی که تقص شده است و گذاشته شده است جزء کار های شعبه دیوان کشور که بنوبت خودش مثل کلیه کارها مورد رسیدگی قرار بگیرد و اما قسمتی که شکایت شده بود در همان تاریخ شکایت فرستاده شد بدادسرای انتظامی باند که اینقسمت که نسبت با اهمیت قضیه هم توجه داشته باشید (شوشتری - یعنی قضات متنفذند؟) یعنی توجه داشته باشید بموضوع و ببینید حقیقت امر چیست آیا تخلف شده است یا نشده است چون پرونده امر در جریان فرجامی بود دفتر مشغول رسیدگی و تکمیل پرونده بود بیک قدری تأخیر شد تا رسید بدست دادسرای انتظامی و بازرس مربوطه و بازرس هم کارهای خودش را کرده است و امروز که بنده شرفیاب میشدم تحقیق کردم گفته شد که مشغول تهیه گزارش خود شاست و گزارش خودش را هم خواهد داد

نایب رئیس - جناب شمس دیگر فرمایشی ندارید (قنات آبادی) - چرا مختصر

قنات آبادی - اولاً جناب آقای فروهر اینکه من در سؤال مخصوصاً تکیه کردم باین معنی که احتیاجات ارتش بجه ترتیب تأمین میشود منظوری داشتم و منظور

بنده راهم جناب عالی بر آورده فرمودید به اینکه فرمودید شرکت اکتشاف سازمان برنامه بهترین وجهی احتیاجات ارتش را تأمین میکند و من از این مطلب میخواهم انخاذ سند کنم و بگویم وقتی که دولت خودش دستگاهی دارد که میتواند بهترین وجهی احتیاجات دستگاه دیگری را تأمین کند از روی باین مزایده بازها و این جریانات اصلاندارد این علت این بود که من سؤال کردم که احتیاجات ارتش راجه جوروجه دستگاهی تأمین میکنند روی این منظور بود اما در ضمن خواستم بجناب آقای معاون محترم وزارت دادگستری عرض کنم که بنده نکفتم که دستگاه عدالت بنفع دولت رأی صادر نمیکند هیچ چیز جزئی نگفتم برای اینکه خود عرض من يك مقدارش این مدعی را اگر ادا میگردم ، باطل میگرد زیرا من گفتم که دادگاه بدوی شعبه ۸ بنفع دولت رأی داد من چیزی را که درش تردید کردم این بود که وقتی در این مملکت بین دولت و يك متنفذ دعوا میشود ما همیشه با آلاعه و بنفع متنفذ تمام میشود و الا همینطور که شما فرمودید اگر دعوا بین دولت و يك غیر متنفذ باشد که شاید صدها از این قبیل دعواها باشد حکم بنفع دولت صادر میشود و آن غیر متنفذ محکوم میشود بنده خود این مطلب را قبول دارم که در دستگاه عدالت ما حکم بنفع دولت صادر شده اما متأسفانه اکثر آ در آن دعوا هائی که بنفع دولت رأی صادر شده متنفذی در طرف مقابل قرار نداشته خلاصه بنده میخواهم بجناب آقای فروهر عرض کنم که سالهای سال بهره برداری کرده اند کارگر و معادن و همه چیز را بردند و خوردند و حالا چون نواقصی داشت دفتر مطابق تکلیفی که تقص شده است و گذاشته شده است جزء کار های شعبه دیوان کشور که بنوبت خودش مثل کلیه کارها مورد رسیدگی قرار بگیرد و اما قسمتی که شکایت شده بود در همان تاریخ شکایت فرستاده شد بدادسرای انتظامی باند که اینقسمت که نسبت با اهمیت قضیه هم توجه داشته باشید (شوشتری - یعنی قضات متنفذند؟) یعنی توجه داشته باشید بموضوع و ببینید حقیقت امر چیست آیا تخلف شده است یا نشده است چون پرونده امر در جریان فرجامی بود دفتر مشغول رسیدگی و تکمیل پرونده بود بیک قدری تأخیر شد تا رسید بدست دادسرای انتظامی و بازرس مربوطه و بازرس هم کارهای خودش را کرده است و امروز که بنده شرفیاب میشدم تحقیق کردم گفته شد که مشغول تهیه گزارش خود شاست و گزارش خودش را هم خواهد داد

نایب رئیس - جناب آقای دادگستری فرمایشی دارید؟

وزیر فرهنگ (دکتر مهران) - چندی قبل لایحه ای برای اجازه استخدام آقای گدار تقدیم مجلس شورای ملی شد (شوشتری) - بسیار مرد شریفی است که کارهای آن در کمیسیون ها خاتمه پیدا کرده و گزارش آن تقدیم مجلس شورای شده خواستم استدعا کنم که جرعه دستور جلسه آتیه قرار داده شود

نایب رئیس - جرعه دستور قرار داده میشود . آقای دادگستری

۷- تقدیم يك فقره لایحه بوسیله آقای معاون وزارت کشور و استرداد لایحه قبلی اصلاح بازنشستگی افسران شهربانی معاون وزارت کشور (دکتر خانلری).

لایحه ای است مربوط به بازنشستگی افسران شهربانی که تقدیم مجلس شورای ملی میکنم برای توضیح عرض میکنم که يك لایحه قانونی بود که در کمیسیونهای مشترک قرار بود مطرح بشود و بعد تمدید شده است مدت اجرائش تا اسفند ، چون آن لایحه نواقصی داشته است و يك عددهای از مزایایش محروم میمانند و وزارت کشور در مرداد ماه ماده واحده ای برای تکمیل آن لایحه قانونی داد ولی نظر باینکه خود آن لایحه قانونی مراحلش را طی کرده است و در اسفند ماه موعده اجرائش منقضی میشود وزارت کشور مناسبانطور دانست که لایحه جامع و کاملی تهیه کند که این نقص هارفع شود بنابراین ماده واحده ای که در مرداد ماه برای تکمیل آن لایحه قانونی داده شده است اجازه فرمائید پس گرفته شود و این لایحه بجای آن داده شود .

۸- تقاضای آقای معاون وزارت کشاورزی دائر به در دستور گذاردن لایحه اصلاح بودجه وزارت کشاورزی

نایب رئیس - آقای معاون وزارت کشاورزی (مهندس زاهدی) - چندی قبل لایحه اصلاح بودجه ای برای وزارت کشاورزی تقدیم مجلس شورای ملی شده بود که بتصور کمیسیون بودجه هم رسیده است استدعا دارم مقرر فرمائید جزء دستور قرار بگیرد

نایب رئیس - جرعه دستور قرار خواهد گرفت . قانون شورای عالی کشاورزی که در جلسه قبل تاماده نهم رسیدگی شده ماده دوم آن مطرح است با اجازه آقایان پنج دقیقه تنفس داده میشود بعد جلسه را مجدداً تشکیل میدهم بلکه انشاء الله امروز این کار را تمام کنیم

(ساعت یازده و ده دقیقه صبح جلسه بعنوان تنفس تعطیل و مجدداً در ساعت یازده و بیست و پنج دقیقه تشکیل گردید)

نایب رئیس - لایحه شورای کشاورزی از ماده دوم مطرح است ماده دهم قرائت میشود (شرح زیر قرائت شد)

ماده دهم - برای انتخاب شوراهای کشاورزی در هر محل بدستور وزارت کشاورزی سه ماه قبل از انقضای مدت شورا انجمن نظارت فرمائید امر کابزار رئیس اداره کشاورزی و رئیس بانک کشاورزی و پنج نفر از معارف و معتمدین کشاورزان محل بشخص سه نفر فوق با قائم مقام آنها تشکیل یوسه یله آ که مخصوص درج در یکی از جراید کیرال انتشار تاریخ شروع و ایام انتخابات و تعداد اعضاء شورا را با اطلاع کشاورزان که واجد شرایط انتخاب کردن هستند خواهند رسانید

نایب رئیس - مخالفی نیست . ماده یازدهم قرائت میشود (شرح زیر قرائت شد)

ماده دوازدهم - مدت عملیات انتخابات از تاریخ آگهی تاناریخ اعلام اسامی اعضاء شورا نباید حدا کثر از سه هفته تجاوز نماید

نایب رئیس - پیشنهادی در ماده دوازدهم رسیده قرائت میشود (شرح زیر قرائت شد)

پیشنهاد میکنم که تبصره ذیل بماده ۱۲ افزوده شود : پس از آگهی اسامی منتخبین چنانچه کسی اعتراض داشته باشد میتواند در ظرف يك هفته اعتراض خود را بانجمن تقدیم سازد و انجمن مکلف است در ظرف هفته دوم با اعتراضات رسیدگی و در صورتیکه اعتراض را وارد بداند و اصلاح اعتراضی نشده اعتبارنامه منتخبین را امضاء و آنها تسلیم نماید .

نایب رئیس - ماده سیزدهم قرائت می شود (شرح زیر قرائت شد)

ماده سیزدهم - اعضای که دو ماه بدون حضور موجر در جلسات شورا حضور بهم رسانند مستعفی محسوب میشوند

نایب رئیس - ماده چهاردهم قرائت می شود (شرح زیر قرائت شد)

ماده چهاردهم - هر يك از اعضاء شورا که مورد تعقیب جنحه یا جنایتی واقع شدند موقتاً از حضور در جلسات محروم خواهند بود .

نایب رئیس - آقای صفائی مخالفید بفرمائید .

عبدالصاحب صفائی - بنظر بنده این ماده چهاردهم اشتباه شده زیرا ما در شرایط انتخاب شونده گان گفته بودیم که اگر کسی محکومیت جنحه و جنایت داردمی - تواند انتخاب شود و در ماده چهاردهم نوشته هر يك از اعضاء شورا که مورد تعقیب جنحه یا جنایتی واقع شوند موقتاً از حضور در جلسات محروم خواهند بود این معنیاش این خواهد بود (حشمتی - یعنی بعد از انتخاب شدن) که هر وقتی دلشان خواست يك عددهای حاضر نشوند يك عددهای عرضحال جنحه و جنایت بر علیه آنها بدهند و وقتی که این عرضحال تقدیم شد بعضی تقدیم این عرضحال جنحه و جنایت دیگر حق حضور ندارد . . .

۳ - معادل صدی يك از مالیات مزروعی که مطابق قانون عمران از مالکین دریافت می شود

نایب رئیس - آقای دکتر پیرنیا مخالفید؟ (دکتر پیرنیا - بلی) بفرمائید

دکتر پیرنیا - علت اساسی مخالفت من قسمت سوم است معادل صدی يك از مالیات مزروعی که مطابق قانون عمران از مالکین دریافت میشود. بنده نمیدانم منظور اینست که علاوه بر مالیاتی که مالکین میپردازند يك مالیات جدیدی وضع بشود و منظور اینست که علاوه بر مالیاتی که آنها میدهند يك درصد هم اضافه دریافت بشود برای این منظور؟

اینکه وضع مالیات جدید است و بنده فکر نمیکنم که بشود برای يك آسوسیاسیون و تشکیلات خصوصی مالیاتی وضع بکنیم و این باب را افتتاح بکنیم که برای شورا های کشاورزی و شوراهای مختلف يك مالیاتی بتوانیم وضع بکنیم این بنظر بنده صحیح نیست اگر هم منظور این باشد که يك درصد

از مالیات املاک مزروعی که فعلاً گرفته میشود از خزانه دولت کسر بشود و به اینها پرداخته بشود این دو عیب دارد یکی اینکه این پیشنهادی است از طرف نمایندگان و پیشنهاد خرج است و آقایان نمایندگان حق اینکه پیشنهاد خرج بفرمایند که در بودجه

همومی کشور يك مبلغی باین قسمت اختصاص داده شود ندارد علاوه این باعث میشود يك خرج جدیدی بر بودجه کشور تحمیل بشود و بنظر بنده این ماده باید حذف بشود و اشخاصی که عضو شورای کشاورزی هستند برای

معارض شوری يك مبلغی داوطلبانه با اختیار خودشان کمک بکنند مثل تمام آسوسیاسیون هائی که باین ترتیب در دنیا تشکیل میشود باینجهت بنده در پیشنهادی که دادم تقاضای حذف قسمت سوم را کردم

نایب رئیس - آقای مهندس اردبیلی **مهندس اردبیلی** - بنظر من نماینده محترم قانون عمران را که کمیسیون مشترک تصویب کرده ملاحظه نفرموده اند در آن قانون يك درصد از مالیات املاک مزروعی را اختصاص داده اند به شورای کشاورزی که در قانون عمران که در کمیسیون مشترک تصویب شده است همانطور که برای اطاق های تجارت مالیاتی میگذازند

در اینجا هم شورای کشاورزی هم واقعاً مثل اطاق تجارت است منتجی آن قسمت تجارتی را اداره میکنند این قسمت کشاورزی مملکت را مقصود خواستم عرض کنم که ایراد نماینده محترم وارد نیست قانون گذشته است و در جریان هم هست

و این يك درصد از آن بابت است **نایب رئیس** - آقای صفائی موافقت میکنید؟ (صفائی - بلی) بفرمائید

عبدالصاحب صفائی - در اینکه بایستی برای شورای کشاورزی درآمدی در نظر گرفت جای بحثی نیست موافقت بنده باماده ۱۹ از این لحاظ است که اگر

شورای کشاورزی درآمدی نداشته باشد قابل تشکیل نیست اگر قرار شد ما برای آنها يك درآمدی قرار ندهیم مطمئناً شورا تشکیل نمی شود ماخذ درآمد هم تنها حق عضویت نمی تواند باشد برای اینکه هیچ يك از خلق الله حاضر نیستند عضو شورائی بشوند که آخر ماه پول بدهند

مالین تجربه را کردیم اگر بخواهیم بگوئیم شورای کشاورزی تشکیل بشود و خرجش را خودشان از حق عضویت بدهند این را مطمئن باشید که يك شورا تشکیل نخواهد شد و هیچ کس عضو نخواهد شد البته این را باید يك راه عاقلانه ای پیدا کرد و این راه باید طوری باشد که نه

پیشنهاد خرج باشد و نه وضع مالیات و اگر بخواهیم وضع مالیات جدید بکنیم حتماً باید وزارت دارائی هم اظهار نظر بکند و بعد تقدیم کمیسیون بشود و در شور دوم وزیر دارائی یا معاون وزارت دارائی را دعوت کنید و از لحاظ وضع قانون يك راهی در نظر بگیرید ضمناً دو تذکر لازم است که در عین موافقت باید بعضی برسانم اول نوشته است که حق کارشناس یادآوری در موادی که شورای کشاورزی کارشناس یادآور واقع شود این از نظر قضائی جناب آقای صدرزاده صحیح نیست. داور شخصی باید باشد ممکن است از مؤسسات و شخصیت های حقوقی نظر خواست یا انتخاب داور را بعهده آنها

محول کرد ولی يك مؤسسه حقوقی خودش نمیتواند داور واقع بشود نمی تواند حکم واقع بشود میتواند داور و حکم انتخاب بکند میتوانیم نظر بخواهیم بنا بر این جناب آقای صدرزاده از لحاظ قضائی از جنابعالی تقاضا میکنم توجه داشته باشید بعنوان حق کارشناس یا داور، بشورا داور نمی تواند بشود ولی میشود گفت که شورا نظر بدهد پس این صورت از نظر قضائی صحیح نیست و بنده تعجب می کنم که چگونه گنجانده شده است مطلب دومی که بنده می خواهم عرض کنم اینست که نوشته شده است حق عضویت طبق آئین نامه این وضع مالیات است. مالیات را با آئین نامه نمیشود معین کرد. بلی طرز وصول و اجرا را می توان در اختیار آئین نامه گذاشت ولی تعیین ماخذ حق کارمندی را نمی شود طبق آئین نامه گذاشت اولاد در همه شهرستانها یکنواخت نخواهد بود و ممکن است در یکجا کمتر بشود يك جایزاد تر و علاوه طبق اصول و قانون اساسی

با وزارت تخانه و ادارات دولتی رسماً مکاتبه نمایند **نایب رئیس** - ماده بیست و دوم قرائت می شود.

(بشرح زیر قرائت شد) ماده بیست و دوم - شوراهای کشاورزی دارای شخصیت حقوقی میباشند

نایب رئیس - ماده بیست و سوم قرائت میشود. (بشرح زیر قرائت شد)

ماده بیست و سوم - شوراهای کشاورزی میتوانند در امور کشاورزی، داور یا کارشناس واقع شوند

نایب رئیس - آقای صفائی **عبدالصاحب صفائی** - این همانست که توضیح دادم و برخلاف اصول است شورا نمیتواند داور واقع شود شخص باید داور بشود، اصلاحش کنید

نایب رئیس - پیشنهاد بدهید ماده بیست و چهارم قرائت میشود

(بشرح زیر قرائت شد) ماده بیست و چهارم - دولت مکلف است که در هر دوره وسایل انتخابات شوراهای کشاورزی را در موعد مقرر انجام نماید

نایب رئیس - ماده بیست و پنج قرائت میشود.

(بشرح زیر قرائت شد) ماده بیست و پنج - وزارت کشاورزی موظف است آئین نامه های این قانون را از تاریخ تصویب لااقل در ظرف يك سه ماه تهیه و بتصویب کمیسیون های کشاورزی مجلسین برساند

نایب رئیس - ماده ۲۶ قرائت می شود.

(بشرح زیر قرائت شد) ماده ۲۶ - وزارت کشاورزی و کشور مأمور اجرای این قانون است

نایب رئیس - لایحه بایشتهادات برای شور درم به کمیسیون ارسال میشود

۱۰ تعیین موقع و دستور جلسه بعد - ختم جلسه

نایب رئیس - با اجازه آقایان جلسه را ختم میکنم دستور جلسه آینده اول قانون تفکیک دو وزارت خانه است و بعد طرح سه فوریتی است از طرف نمایندگان محترم برای مجازات رانندگان و بدهم لوایحی که بوجوب تقاضای دولت در دستور قرار گرفته جلسه ساعت ۹ صبح تشکیل میشود.

(مجلس پنج دقیقه بعد از ظهر ختم شد)

نایب رئیس مجلس شورای ملی

نورالدین امامی

حق وضع مالیات را نمیشود بکسی واگذار کرد ولی عوارض میشود تعیین کرد وضع عوارض را بانجمنهای شهر سپرد اینجانب نوشته شده حق عضویت طبق آئین نامه ای که بتصویب شورای کشاورزی هر محل میرسد این بنظر بنده حق نیست، حداقل بایستی برای ایشکار وزارت کشاورزی و استانداری را هم در نظر گرفت باماخذ حداقل و حداکثر را جناب آقای صدرزاده تعیین بفرمائید از يك تومان تا دو تومان، آنوقت این از يك تومان تا دو تومان آنوقت این از يك تومان تا دو تومان را بگذارید بعهده آئین نامه، باید حداقل و حداکثرش تعیین بشود و آنوقت تعیین از حداقل تا حداکثرش بعهده شورای کشاورزی باشد نه اینکه مطلقاً و بطور کلی

نایب رئیس - جناب آقای صفائی جنابعالی موافقت میکنید یا مخالف؟ **صفائی** - موافق با وضع مالیات هستم ولی باید عرض کنم که بچه ترتیبی، بنده معتقدم که تعیین حداقل و حداکثر بشود و آنوقت این تعیین حداقل با اکثرش باشورا باشد شما در هیچ جای این قانون تعیین نکرده اید که کسی میتواند عضو این شورا باشد تا بهال چنین معنائی را بیان نکرده اید بفرمودید انتخاب کننده و انتخاب شونده، چه کسی عضو میتواند باشد؟ عضو چه سمتی دارد؟ رأی میتواند بدهد رأی نمیتواند بدهد؟ بیان شرایط عضویت را نکرده تاحق عضویت بخواهید اول باید بگوئید که کسی حق عضویت در شورای کشاورزی را دارد بعد بفرمائید که مالیات بنده درد ورتیکه در این قانون عضو شورا تعیین نشده و این غلط است

نایب رئیس - پیشنهادی در ماده ۱۹ رسیده که قرائت میشود (بشرح زیر قرائت شد) پیشنهاد میکنم قسمت ۳ از ماده نوزدهم حذف شود **نایب رئیس** - ماد ۲۰ قرائت می شود (بشرح زیر قرائت شد) ماده بیستم - درآمد های فوق در حساب مخصوص بنام شورای کشاورزی هر محل در بانك کشاورزی ریخته میشود و طبق آئین نامه ای که از طرف وزارت کشاورزی تهیه و بتصویب کمیسیون کشاورزی مجلسین خواهد رسید بصرف همان محل میرسد **نایب رئیس** - ماده بیست و یکم قرائت می شود (بشرح زیر قرائت شد) ماده بیست و یکم - شورای کشاورزی میتواند در مسائلی که مربوط بوظائف آنهاست برای کسب اطلاع مستقیماً